



## Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
24 April 2017  
Russian  
Original: English

---

Семьдесят первая сессия  
Пункт 11 повестки дня  
Спорт на благо развития и мира

### **Письмо Постоянного представителя Туркменистана при Организации Объединенных Наций от 18 апреля 2017 года на имя Генерального секретаря**

Имею честь настоящим препроводить Вам итоговую декларацию под названием «Азиада 2017: международное спортивное сотрудничество во имя мира и развития», которая была принята на международном спортивном конгрессе, состоявшемся 7 апреля 2017 года в национальной туристической зоне «Аваза», Туркменистан (см. приложение).

Буду признательна за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пункту 11 повестки дня.

(Подпись) Аксолтан Атаева  
Постоянный представитель



**Приложение к письму Постоянного представителя  
Туркменистана при Организации Объединенных Наций  
от 18 апреля 2017 года на имя Генерального секретаря**

[Подлинный текст на русском языке]

**Итоговая декларация международного спортивного конгресса  
«Азиада 2017: международное спортивное сотрудничество  
во имя мира и развития»**

Мы, участники международного спортивного конгресса «Азиада 2017: международное спортивное сотрудничество во имя мира и развития», собравшиеся в Туркменистане в Национальной туристической зоне «Аваза» 7 апреля 2017 года,

*подтверждая* свою приверженность целям и принципам Олимпийской хартии,

*признавая* ценный вклад спорта в укрепление мира и безопасности, обеспечение устойчивого развития и *отмечая* значимость международного спортивного сотрудничества в деле создания атмосферы взаимопонимания между народами и государствами,

*считая*, что резолюция Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций<sup>1</sup> о провозглашении 6 апреля Международным днем спорта и решение Всемирной ассамблеи здравоохранения<sup>2</sup> об объявлении 7 апреля Всемирным днем здоровья создали прочную политико-правовую основу для развития спорта и утверждения принципов здорового образа жизни,

*отмечая* необходимость укрепления и дальнейшей координации усилий международного сообщества в целях максимального использования потенциала спорта для достижения целей в области устойчивого развития,

*подчеркивая* роль Олимпийских игр, Азиатских игр, Всеафриканских игр, Европейских игр, Тихоокеанских игр, Панамериканских игр в деле обеспечения всеобщего мира и развития, социального благополучия, укрепления здоровья людей и воспитания молодежи,

*признавая* важность континентальных спортивных соревнований, таких как Азиатские игры в закрытых помещениях и по боевым искусствам,

*высоко оценивая* решение Олимпийского совета Азии провести в Ашхабаде в сентябре 2017 года пятые Азиатские игры в закрытых помещениях и по боевым искусствам,

*особо отмечая* тот факт, что в пятых Азиатских играх в закрытых помещениях и по боевым искусствам в Ашхабаде впервые примут участие национальные команды стран Океании,

*будучи убежденными* в том, что крупные международные спортивные состязания должны организовываться в духе мира, взаимопонимания, дружбы и уважения,

1. *заявляем*, что спорт является важным фактором устойчивого развития и *признаем* растущий вклад спорта в дело мира и развития, поскольку

<sup>1</sup> Резолюция Генеральной Ассамблеи [67/296](#).

<sup>2</sup> Резолюция Всемирной ассамблеи здравоохранения WHA/A.2/Res.35.

международное партнерство в области спорта способствует утверждению принципов взаимного доверия и уважения между народами и государствами, содействует расширению возможностей людей, создает максимально благоприятные условия для развития человеческой личности;

2. *призываем* страны мира эффективно использовать все возможности, открывающиеся благодаря спорту и его ценностям, в осуществлении Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года<sup>3</sup>;

3. *обращаемся к* Организации Объединенных Наций, Международному олимпийскому комитету, международным, континентальным и региональным советам, организациям, федерациям и ассоциациям спортивного профиля с призывом к расширению сотрудничества в целях дальнейшего утверждения высоких идеалов и принципов международного олимпийского движения;

4. *предлагаем* всем странам использовать наилучшую практику пропаганды спорта и физической культуры в обществе и в этой связи *приветствуем* инициативы по учреждению на национальном уровне дней, посвященных здоровью, молодежи и спорту, включая специализированные спортивные дни, в качестве средства укрепления физического и духовного здоровья;

5. *высоко оцениваем* значимый вклад Туркменистана в международные усилия по утверждению мира и развития посредством спорта и воплощения олимпийских идеалов;

6. *призываем* государства Азии и Океании к активному участию в пятых Азиатских играх в закрытых помещениях и по боевым искусствам, которые состоятся в Ашхабаде в сентябре 2017 года, в целях пропаганды принципов олимпийского движения на Азиатском континенте, повышения международного авторитета стран, развития спорта в различных регионах планеты и повышения моральных и физических качеств спортсменов в духе взаимного уважения, дружбы и в соответствии с правилами честной игры;

7. *поддерживаем* предложение правительства Туркменистана о проведении в стране под эгидой Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) седьмой Международной конференции министров и руководящих работников, ответственных за физическое воспитание и спорт;

8. *выражаем* глубокую благодарность Президенту Туркменистана за его активную позицию в вопросах укрепления международного спортивного сотрудничества, а также признательность правительству страны за отличную организацию и проведение международного спортивного конгресса «Азиада 2017: международное спортивное сотрудничество во имя мира и развития», а народу Туркменистана за радушие и теплое гостеприимство, оказанное участникам конгресса.

7 апреля 2017 года, Национальная туристическая зона «Аваза», Туркменистан

<sup>3</sup> Резолюция Генеральной Ассамблеи 70/1.